ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2004 *2009*

Επιτροπή Πολιτικών Ελευθεριών, Δικαιοσύνης και Εσωτερικών Υποθέσεων

LIBE_PV(2007)0227_1

ΠΡΑΚΤΙΚΑ
Συνεδρίαση της 27ης Φεβρουαρίου 2007, από τις 3.00 μ.μ. έως τις 6.30 μ.μ.,
και της 28ης Φεβρουαρίου 2007, από τις 9.00 π.μ. έως τις 12.30 μ.μ. και από τις 3.00 μ.μ. έως τις 6.30 μ.μ.
ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ

Η συνεδρίαση αρχίζει την Τρίτη 27 Φεβρουαρίου 2007 στις 3.30 μ.μ., υπό την προεδρία του κ. Σταύρου Λαμπρινίδη (αντιπροέδρου).

1. Έγκριση της ημερήσιας διάταξης LIBE_OJ (2007)0227_1v001

Ο πρόεδρος ανακοινώνει τη ματαίωση της συνεδρίασης των συντονιστών η οποία είχε αρχικώς προβλεφθεί για το πρωί της επομένης, κατά την έναρξη της συνεδρίασης. Κατά συνέπεια, η συνέχιση των εργασιών της επιτροπής την 28η Φεβρουαρίου ορίζεται για τις 9.00 π.μ., με την εξέταση των εκθέσεων της κ. Sarah Ludford (σημεία 19 και 20) σχετικά με το Σύστημα Πληροφοριών για τις Θεωρήσεις (VIS). Κατόπιν αυτών των τροποποιήσεων, εγκρίνεται η ημερήσια διάταξη.

2. Έγκριση των πρακτικών

Εγκρίνονται τα πρακτικά της συνεδρίασης της 1ης Φεβρουαρίου.

3. Ανακοινώσεις του προέδρου

- Η έκθεση σχετικά με το ευρωπαϊκό ένταλμα επιτήρησης σε προδικαστικές διαδικασίες μεταξύ κρατών μελών της ΕΕ (2006/0158(CNS)), που είχε ανατεθεί αρχικώς στον κ. Timothy Kirkhope (ο οποίος εν τω μεταξύ παραιτήθηκε από την επιτροπή LIBE) ανατίθεται στον κ. Ιωάννη Βαρβιτσιώτη.

- Ως προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών σχετικά με τη γνωμοδότηση του κ. Alexander Alavaro (έλεγχος της απόκτησης και της κατοχής όπλων – 2006/0031)) ορίζεται η 28η Μαρτίου 2007, στις 12.00.

- Υπενθύμιση της κοινής ακρόασης των επιτροπών EMPL και LIBE, η οποία θα διεξαχθεί στις 7 Μαρτίου 2007, σχετικά με την «*κοινωνική ένταξη των εθνοτικών μειονοτήτων*».

Ο κ. Alvaro τονίζει ότι, κατά την τελευταία σύνοδο του Στρασβούργου, διανεμήθηκε στους βουλευτές του ΕΚ ένα φυλλάδιο – το οποίο φέρει την υπογραφή του μη εγγεγραμμένου βουλευτή κ. Giertych. Ο Alexander Alvaro καταγγέλλει το γεγονός ότι ένα δημοσίευμα το περιεχόμενο του οποίου είναι εμφανώς αντίθετο με τις αξίες στις οποίες ερείδεται η ΕΕ είναι δυνατόν να φέρει το λογότυπο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, θεωρεί δε υπεύθυνο γι' αυτό το σύνολο του θεσμικού οργάνου. Προτείνει να αποσταλεί επιστολή στον Πρόεδρο Pöttering σχετικά με το εν λόγω θέμα.

Ομιλητές: Martine Roure, Patrick Gaubert, Giusto Catania, Henri Weber.

Ο πρόεδρος Σταύρος Λαμπρινίδης ανακοινώνει συνεπώς την εγγραφή του ζητήματος αυτού στην ημερήσια διάταξη της προσεχούς συνεδρίασης των συντονιστών.

4. Ασφάλεια κατά τη διεξαγωγή ποδοσφαιρικών αγώνων
LIBE/6/3969
* 2006/0806(CNS) 10543/2006 - C6-0240/2006

Εισηγητής: Giusto Catania (GUE/NGL)
Επί της ουσίας: LIBE F PE380.645 v01-00

- Ανταλλαγή απόψεων σχετικά με τις τροπολογίες
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **22 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

Ομιλητές: Alexander Alvaro, Giusto Catania, Patrick Gaubert, Martine Roure (εξ ονόματος του Claude Moraes).

Ο πρόεδρος ανακοινώνει τη διατήρηση της ψηφοφορίας την επομένη, 28 Φεβρουαρίου, στις 11.00 π.μ.

5. Ίδρυση της Ευρωπαϊκής Αστυνομικής Υπηρεσίας (Ευρωπόλ)
LIBE/6/44756
* 2006/0310(CNS) COM(2006)0817 - C6-0055/2007

Εισηγητής: Agustín Díaz de Mera García Consuegra (PPE-DE)
Επί της ουσίας: LIBE F - Agustín Díaz de Mera García Consuegra (PPE-DE)
Γνωμοδοτήσεις: BUDG A, AFCO A

- Ανταλλαγή απόψεων

Ομιλητές: ο κ. Hustinx (ΕΕΠΔ), η κ. Delattre (Επιτροπή), ο κ. Huperz (γερμανική Προεδρία του Συμβουλίου), Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Martine Roure, Alexander Alvaro, Manfred Weber.

Ο κ. Σταύρος Λαμπρινίδης παραδίδει την προεδρία στον αντιπρόεδρο Giusto Catania.

6. Συνεργασία μεταξύ των ειδικών μονάδων επέμβασης των κρατών μελών
LIBE/6/45100
* 2007/0803(CNS) 15437/2006 - C6-0058/2007

Εισηγητής: Fausto Correia (PSE)
Επί της ουσίας: LIBE F

- Πρώτη ανταλλαγή απόψεων

Ομιλητές: ο κ. Hager (Υπουργείο Εσωτερικών, Αυστρία), η κ. Βασιλειάδου (Επιτροπή), ο εισηγητής κ. Fausto Correia και ο κ. Mihael Brejc.

7. Ομάδες ταχείας επέμβασης στα σύνορα
LIBE/6/39464
***I 2006/0140(COD) COM(2006)0401 - C6-0253/2006
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **5 Φεβρουαρίου 2007, στις 9.00 π.μ.**

PR - PE380.718v01-00
AM - PE384.476v01-00

Εισηγητής: Gérard Deprez (ALDE)
Επί της ουσίας: LIBE F
Γνωμοδοτήσεις: AFET A

- Ανταλλαγή απόψεων σχετικά με το σχέδιο έκθεσης και τις τροπολογίες.

Στο πλαίσιο της συζήτησης τον λόγο λαμβάνουν: ο εισηγητής κ. Gérard Deprez, ο κ. Bartholin (Επιτροπή), η κ. Schmitt-Vockenhausen (γερμανική Προεδρία του Συμβουλίου), οι Javier Moreno Sánchez, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Giusto Catania, Sarah Ludford και Simon Busuttil, καθώς και ο κ. de Temnermann (Επιτροπή).

8. Απαλλαγή για το 2005: Γενικός Προϋπολογισμός ΕΚ, Τμήμα ΙΙΙ, Επιτροπή
LIBE/6/39691
2006/2070(DEC) SEC(2006)0915 - C6-0262/2006

PA - PE384.337v01-00

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Bárbara Dührkop Dührkop (PSE)
Επί της ουσίας: CONT F - Salvador Garriga Polledo (PPE-DE) PE382.516 v01-00

- Εξέταση σχεδίου γνωμοδότησης
- Ορισμός προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **28 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

Ομιλητές: η εισηγήτρια κ. Bárbara Dührkop Dührkop, ο κ. Gérard Deprez και ο πρόεδρος κ. Giusto Catania.

Ο πρόεδρος Catania υπενθυμίζει ότι ως προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών έχει οριστεί η 28η Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00.

9. Απαλλαγή για το 2005: Ευρωπαϊκό Παρατηρητήριο των Φαινομένων Ρατσισμού και Ξενοφοβίας
LIBE/6/42405
2006/2156(DEC) N6-0024/2006 - C6-0389/2006

PA - PE384.339v01-00

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Bárbara Dührkop Dührkop (PSE)
Επί της ουσίας: CONT F - Edit Herczog (PSE) PE384.435 v01-00

- Εξέταση σχεδίου γνωμοδότησης
- Ορισμός προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **28 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

Ομιλητές: Bárbara Dührkop Dührkop, Gérard Deprez και ο πρόεδρος Giusto Catania.

Ο πρόεδρος Catania υπενθυμίζει ότι ως προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών έχει οριστεί η 28η Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00.

10. Απαλλαγή για το 2005: Ευρωπαϊκό Κέντρο Παρακολούθησης Ναρκωτικών και Τοξικομανίας
LIBE/6/42407
2006/2157(DEC) N6-0025/2006 - C6-0390/2006

PA - PE384.340v01-00

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Bárbara Dührkop Dührkop (PSE)
Επί της ουσίας: CONT F - Edit Herczog (PSE) PE384.436 v01-00

- Εξέταση σχεδίου γνωμοδότησης
- Ορισμός προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **28 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

Ομιλητές: Bárbara Dührkop Dührkop, Gérard Deprez και ο πρόεδρος Giusto Catania.

Ο πρόεδρος Catania υπενθυμίζει ότι ως προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών έχει οριστεί η 28η Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00.

11. Απαλλαγή για το 2005: Eurojust
LIBE/6/42416
2006/2162(DEC) N6-0030/2006 - C6-0395/2006

PA - PE384.341v01-00

Συντάκτρια γνωμοδότησης: Bárbara Dührkop Dührkop (PSE)
Επί της ουσίας: CONT F - Edit Herczog (PSE)

- Εξέταση σχεδίου γνωμοδότησης
- Ορισμός προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **28 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

Ομιλητές: Bárbara Dührkop Dührkop, Gérard Deprez και ο πρόεδρος Giusto Catania.

Ο πρόεδρος Catania υπενθυμίζει ότι ως προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών έχει οριστεί η 28η Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00.

12. Ανάπτυξη στρατηγικής αντίληψης για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος
LIBE/6/35802
2006/2094(INI) B6-0073/2006

PR - PE378.797v01-00

Εισηγητής: Bill Newton Dunn (ALDE)
Επί της ουσίας: LIBE F

- Εξέταση σχεδίου έκθεσης
- Ορισμός προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **8 Μαρτίου 2007, στις 12.00**

Ομιλητές: Bill Newton Dunn, Bárbara Dührkop Dührkop, Magda Kósáné Kovács, Giusto Catania, Giuseppe Castiglione, Antonio Tajani, και Mladen Petrov Chervenyakov.

Ως προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών ορίζεται η 8η Μαρτίου 2007, στις 12.00.

13. Συνεδρίαση των συντονιστών

Τετάρτη 28 Φεβρουαρίου 2007, από τις 10.00 π.μ. έως τις 10.20 π.μ., κεκλεισμένων των θυρών.

14. Ανακοίνωση των αποφάσεων που ελήφθησαν στη συνεδρίαση των συντονιστών

15. SIS II: όχι εκ νέου διαβούλευση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου – αίτημα προς την επιτροπή JURI να αξιολογήσει εάν πρέπει να προστατευτούν τα προνόμια του ΕΚ

Παρουσίαση από τον κ. BRADLEY της Νομικής Υπηρεσίας του ΕΚ.

Στην παρουσίαση αντιδρούν στη συνέχεια οι: Martine Roure, Manfred Weber, Boulanger (Επιτροπή), Carlos Coelho, Παναγιώτης Δημητρίου και Simon Busuttil.

16. Παροχή ασύλου: πρακτική συνεργασία: η ποιότητα των αποφάσεων που λαμβάνονται στο πλαίσιο του κοινού ευρωπαϊκού συστήματος ασύλου
LIBE/6/38484
2006/2184(INI) COM(2006)0067

PR - PE380.869v02-00

Εισηγητής: Hubert Pirker (PPE-DE)
Επί της ουσίας: LIBE F
Γνωμοδοτήσεις: AFET A, DEVE A
FEMM A - Bernadette Vergnaud (PSE)

- Εξέταση σχεδίου έκθεσης
- Ορισμός προθεσμίας για την κατάθεση τροπολογιών
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **6 Μαρτίου 2007, στις 12.00**

Ομιλητές: Hubert Pirker, Martine Roure, Jeanine Hennis-Plasschaert, Jean Lambert, Claude Moraes, Simon Busuttil, Sarah Ludford, Genowefa Grabowka, Manfred Weber, Edith Mastenbroek, Παναγιώτης Δημητρίου, και Martine (Επιτροπή).

17. Ασφάλεια κατά τη διεξαγωγή ποδοσφαιρικών αγώνων
LIBE/6/39696
* 2006/0806(CNS) 10543/2006 - C6-0240/2006

PR - PE380.645v01-00

Εισηγητής: Giusto Catania (GUE/NGL)
Επί της ουσίας: LIBE F

- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **22 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

- Έγκριση σχεδίου έκθεσης

Καταρχάς, ο εισηγητής Giusto Catania ανακοινώνει μια προφορική τροπολογία, την οποία ο πρόεδρος Philip Bradbourn θέτει αμέσως σε ψηφοφορία (εγκρίνεται).

Εγκρίνεται η τροπολογία 2, η οποία ψηφίστηκε κατά τμήματα
Εγκρίνεται η προφορική τροπολογία του κ. Catania
Οι ακόλουθες τροπολογίες αποσύρονται, απορρίπτονται ή καταπίπτουν: 1, 6, 7, 3, 8, 9, 10, 4, και 5

Το σχέδιο έκθεσης εγκρίνεται με 44 ψήφους υπέρ, 0 κατά και 1 αποχή.

18. Καταπολέμηση του HIV/AIDS στην Ευρωπαϊκή Ένωση και τις γειτονικές χώρες, 2006-2009
LIBE/6/40602
2006/2232(INI) COM(2005)0654
Συντάκτης γνωμοδότησης: Michael Cashman (PSE)
Επί της ουσίας: ENVI F - Georgs Andrejevs (ADLE)

- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **9 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

- Έγκριση σχεδίου γνωμοδότησης

Εγκρίνονται οι ακόλουθες τροπολογίες: 3, 6, 5, 9, 10,1, 2
Εγκρίνεται η ακόλουθη συμβιβαστική τροπολογία: 4
Εγκρίνεται η ακόλουθη τροπολογία, η οποία ψηφίστηκε κατά τμήματα: 4
Οι ακόλουθες τροπολογίες αποσύρονται, απορρίπτονται ή καταπίπτουν: 7, 8
Το σχέδιο γνωμοδότησης εγκρίνεται με 46 ψήφους υπέρ, 0 κατά και 0 αποχές.

19. Σύστημα Πληροφοριών για τις θεωρήσεις (VIS)
LIBE/6/25780
***I 2004/0287(COD) COM(2004)0835 - C6-0004/2005

Εισηγήτρια: βαρόνη Sarah Ludford (ALDE)
Επί της ουσίας: LIBE F

- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **20 Φεβρουαρίου 2007, στις 12.00**

- Παρουσίαση της σημειωθείσας προόδου και των συμβιβαστικών τροπολογιών

Ομιλητές: η εισηγήτρια Sarah Ludford, ο κ. Philip Bradbourn, η κ. Martine Roure, η κ. Sylvia-Yvonne Kaufmann, η κ. Heberlein (Επιτροπή) και ο κ. Σταύρος Λαμπρινίδης.

20. Πρόσβαση στο Σύστημα Πληροφοριών για τις Θεωρήσεις (VIS)
LIBE/6/32176
* 2005/0232(CNS) COM(2005)0600 - C6-0053/2006

Εισηγήτρια: βαρόνη Sarah Ludford (ADLE)
Επί της ουσίας: LIBE F
- Προθεσμία για την κατάθεση τροπολογιών: **7 Απριλίου 2007, στις 12.00**

- Παρουσίαση της σημειωθείσας προόδου και των συμβιβαστικών τροπολογιών

21. Προσχώρηση του Λιχτενστάιν στη συμφωνία μεταξύ της ΕΕ, της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετίας σχετικά με τη συμμετοχή της Ελβετίας στην εφαρμογή και την ανάπτυξη του κεκτημένου του Σένγκεν
LIBE/6/43490
* 2006/0251(CNS) COM(2006)0752

Εισηγήτρια: Ewa Klamt (PPE-DE)
Επί της ουσίας: LIBE F
Γνωμοδοτήσεις: AFET A

- Παρουσίαση από την Επιτροπή
- Ανταλλαγή απόψεων

Παρουσίαση της Επιτροπής από την κ. Mosshammer. Εν συνεχεία, στην ανταλλαγή απόψεων λαμβάνουν μέρος οι: Henrik Lax, Manfred Weber.

22. Προσχώρηση του Λιχτενστάιν στη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετίας για τον προσδιορισμό του κράτους που είναι υπεύθυνο για την εξέταση αίτησης ασύλου που υποβάλλεται σε κράτος μέλος ή στην Ελβετία
LIBE/6/43492
* 2006/0252(CNS) COM(2006)0754

Εισηγήτρια: Ewa Klamt (PPE-DE)
Επί της ουσίας: LIBE F

- Παρουσίαση της Επιτροπής
- Ανταλλαγή απόψεων

Παρουσίαση της Επιτροπής από την κ. Mosshammer. Εν συνεχεία, στην ανταλλαγή απόψεων λαμβάνουν μέρος οι: Henrik Lax, Manfred Weber.

23. Πρωτόκολλο μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, της Ελβετίας και του Λιχτενστάιν στη συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ελβετίας σχετικά με τα κριτήρια και τους μηχανισμούς για τον προσδιορισμό του κράτους που είναι υπεύθυνο για την εξέταση αίτησης ασύλου που υποβάλλεται σε κράτος μέλος, στην Ελβετία ή στο Λιχτενστάιν
LIBE/6/43581
* 2006/0257(CNS) COM(2006)0753

Εισηγήτρια: Ewa Klamt (PPE-DE)
Επί της ουσίας: LIBE F
Γνωμοδοτήσεις: AFET A

- Παρουσίαση της Επιτροπής
- Ανταλλαγή απόψεων

Παρουσίαση της Επιτροπής από την κ. Mosshammer. Εν συνεχεία, στην ανταλλαγή απόψεων λαμβάνουν μέρος οι: Henrik Lax, Manfred Weber.

24. Ημερομηνία και τόπος διεξαγωγής της προσεχούς συνεδρίασης

19 Μαρτίου 2007, από 03.00 μ.μ. έως 06.30 μ.μ.
20 Μαρτίου 2007, από 9.00 π.μ. έως 12.30 μ.μ. και από 03.00 μ.μ. έως 06.30 μ.μ.
21 Μαρτίου 2007, από 9.00 π.μ. έως 12.30 μ.μ. στις Βρυξέλλες

LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRS/DALYVIŲ SĄRAŠAS/JELENLÉTI ÍV/REĠISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/ LISTA DE PRESENÇAS/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA

27-28/02/2007

Mesa/Předsednictví/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/Prezydium/ Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Philip Bradbourn (VP) (2), Σταύρος Λαμπρινίδης (VP) (1,2), Kinga Gál (VP) (1, 2), Giusto Catania (VP) (1, 2)
Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselõk/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Jäsenet/Ledamöter
Alexander Alvaro(1,2), Roberta Angelilli (2), Edit Bauer (1, 2), Mihael Brejc (1, 2), Kathalijne Maria Buitenweg (1), Giuseppe Castiglione (1, 2), Mladen Petrov Chervenyakov (1, 2), Carlos Coelho (1, 2), Fausto Correia (1,2), Παναγιώτης Δημητρίου (1, 2), Agustín Díaz de Mera García Consuegra (1, 2), Konstantin Dimitrov (2), Bárbara Dührkop Dührkop (1, 2), Patrick Gaubert (1, 2), Roland Gewalt (1, 2), Elly de Groen-Kouwenhoven (1), Lilli Gruber (1, 2), Jeanine Hennis-Plasschaert (2), Lívia Járóka (2), Magda Kósáné Kovács (1, 2), Barbara Kudrycka (1, 2), Henrik Lax (1, 2), Sarah Ludford (1, 2), Edith Mastenbroek (2), Claude Moraes (2), Javier Moreno Sánchez (1, 2), Martine Roure (1, 2), Luciana Sbarbati (1, 2), Inger Segelström (1, 2), Søren Bo Søndergaard (1, 2), Károly Ferenc Szabó (1), Adina-Ioana Vălean (1), Manfred Weber (1, 2), Tatjana Ždanoka (2)
Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/Aizstājēji/ Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Náhradníci/Namestniki/Varajäsenet/ Suppleanter
Simon Busuttil (1,2), Marco Cappato (2), Charlotte Cederschiöld (2), Gérard Deprez (1,2), Γιώργος Δημητρακόπουλος (2), Genowefa Grabowska (1,2), Sophia in 't Veld (1,2), Ona Juknevičienė (1,2), Sylvia-Yvonne Kaufmann (2), Tchetin Kazak (1,2), Jean Lambert (2), Marian-Jean Marinescu (1,2), Marianne Mikko (1), Bill Newton Dunn (1), Hubert Pirker (1,2), Marie-Line Reynaud (1,2), Luca Romagnoli (2), Eva-Britt Svensson (2), Antonio Tajani(1), Rainer Wieland(1).
178 (2)
183 (3)
46 (6) (Punto del orden del día/Bod pořadu jednání/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/Napirendi pont/Punt Aġenda/ Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Bod programu schôdze/Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)
Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/Novērotāji/ Stebėtojai/Megfigyelõk/Osservaturi/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρών στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Preženti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Prítomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:
(1) 27.2.2007
(2) 28.2.2007

Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/

Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/ Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina taċ-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/ Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nõukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/ Svet/Neuvosto/Rådet (*)	
Buyssens, Da Silva Santos, Jaskowiak, Pensaert Προεδρία του Συμβουλίου: Fritsch, Huperz, Löper, Rudolf, Schmitt-Vockenhausen, Westermann	
Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)	
Corrado, Deka, Delattre, De Temmerman, Einarsson, Heberlein, McNally, Mosshammer, Soares, Βασιλειάδου.	
Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/ Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet ohra/ Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ	
Συμβούλιο της Ευρώπης	Branger, Cavusoglu, Cileuics
Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/ Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevõk/Parteċipanti ohra/Andere aanwezigen/ Inni uczestnicy/Outros participantes/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare	
Hager (Μόνιμη Αντιπροσωπεία της Αυστρίας), Ziegner (βρετανική Βουλή των Κοινοτήτων), Hanninger (Σουηδία), Schröder (γερμανικό Ομοσπονδιακό Κοινοβούλιο) ΕΕΠΔ: Bayo Delgado, Hijmans, Hustinx	
Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakcijų sekretoriai/Képviselõcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi politiċi/Fractiesecretariaten/ Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariát politických skupín/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/Gruppernas sekretariat	
PPE-DE	Alvargonzález Figaredo, Speiser
PSE	Lemarchal, Panzetti
ALDE	Fiss, Marzocchi, Rasmussen
Verts/ALE	Robert, Sidenius
GUE/NGL	Bjerre, Kalopsidisiou Stavinoha, Tamburini
IND/DEM	Boiten
UEN	Locati
NI	

Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/ President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/ Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Kancelária predsedu/ Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli	
Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/ Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ģenerālsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Kancelária generálneho tajomníka/ Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli	
Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/ Direction générale/Direzione generale/Ģenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Ġenerali/ Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat	
DG PRES	Borzak, Delasnerie
DG IPOL	Antoine-Gregoire, Apap, Bellanova, Davoli
DG EXPO	
DG INFO	Andrés
DG PERS	
DG IFIN	
DG TRED	
DG FINS	
Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Õigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/ Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/ Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten	
Bradley, Caiola, Dean, Perillo	
Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/ Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/ A bizottság titkársága/Segretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat odbora/ Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet	
De Capitani (1, 2), Gimenez-Espinos(1, 2), Bultena (2), Cahen (2), Calers (1), Huber(1, 2), Ilario(1), Pondeville (1)	
Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padėjėjas/asszisztens/Asystent/Pomočnik/Avustaja/ Assistenter	
De Groot, Götz	

* (P) = Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/ Elnök/'Chairman'/Voorzitter/Przewodniczący/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande

(VP) = Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/ Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Viċi 'Chairman'/Ondervoorzitter/ Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande

(M) = Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Tag/képviselõ/Membru/ Lid/Członek/Membro/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot

(F) = Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/ Pareigūnas/Tisztviselõ/Uffiċjal/Ambtenaar/Urzędnik/Funcionário/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman